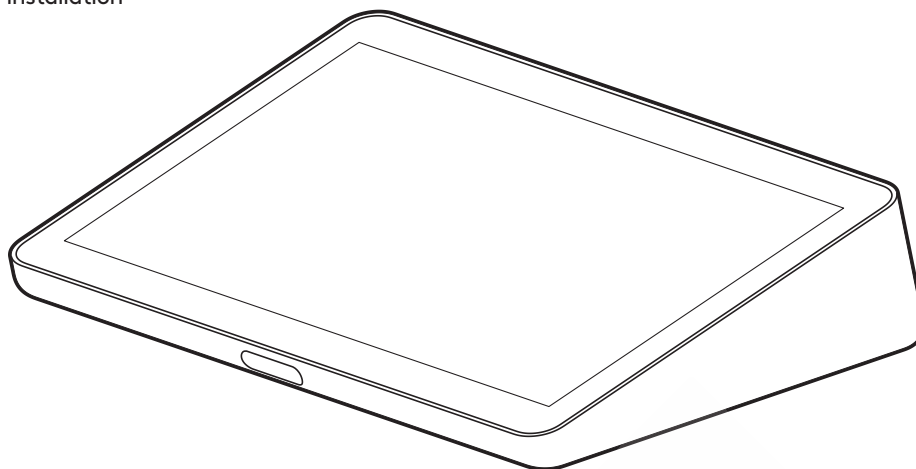


TAP

Touch Controller with Cat5e Kit
Contrôleur tactile doté d'un kit Cat5e

Setup Guide | Guide d'installation



logitech®

WHAT'S IN THE BOX

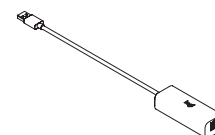
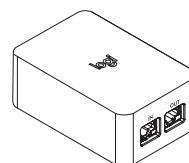
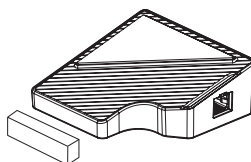
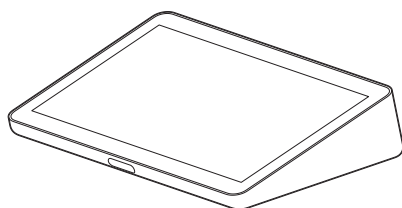
EN WHAT'S IN THE BOX
FR CONTENU DU COFFRET
DE INHALT
IT PANORAMICA DELLE CONNESSIONI
ES CONTENIDO DE LA CAJA
NL INHOUD VAN DE DOOS
SV INNEHÅLL

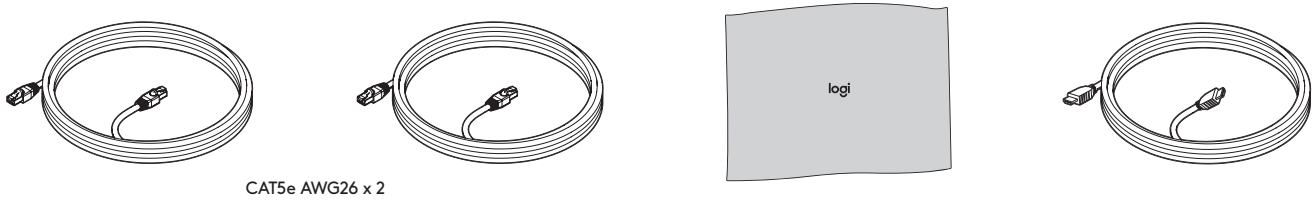
DA DET INDEHOLDER KASSEN
NO I ESKEN
FI PAKKAUKSEN SISÄLTÖ
EL ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ ΤΗΣ ΚΥΒΕΤΑΣΙΑΣ
RU КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ
PL ZAWARTOŚĆ ZESTAWU
HU A CSOMAG TARTALMA

CS OBSAH BALENÍ
SK OBSAH BALENIA
UK У КОМПЛЕКТИ
ET KARBI SISU
LV IEPAKOJUMA SATURS
LT DĖŽUTĖJĖ YRA
BG СЪДЪРЖАНИЕ НА КУТИЯТА

HR ŠTO JE U KUTIJI
SR SADRŽAJ PAKOVANJA
SL VSEBINA PAKETA
RO CONȚINUTUL CUTIEI
TR KUTUNUN İÇİNDEKİLER
AR محتويات الصندوق
HE 711091p2.no

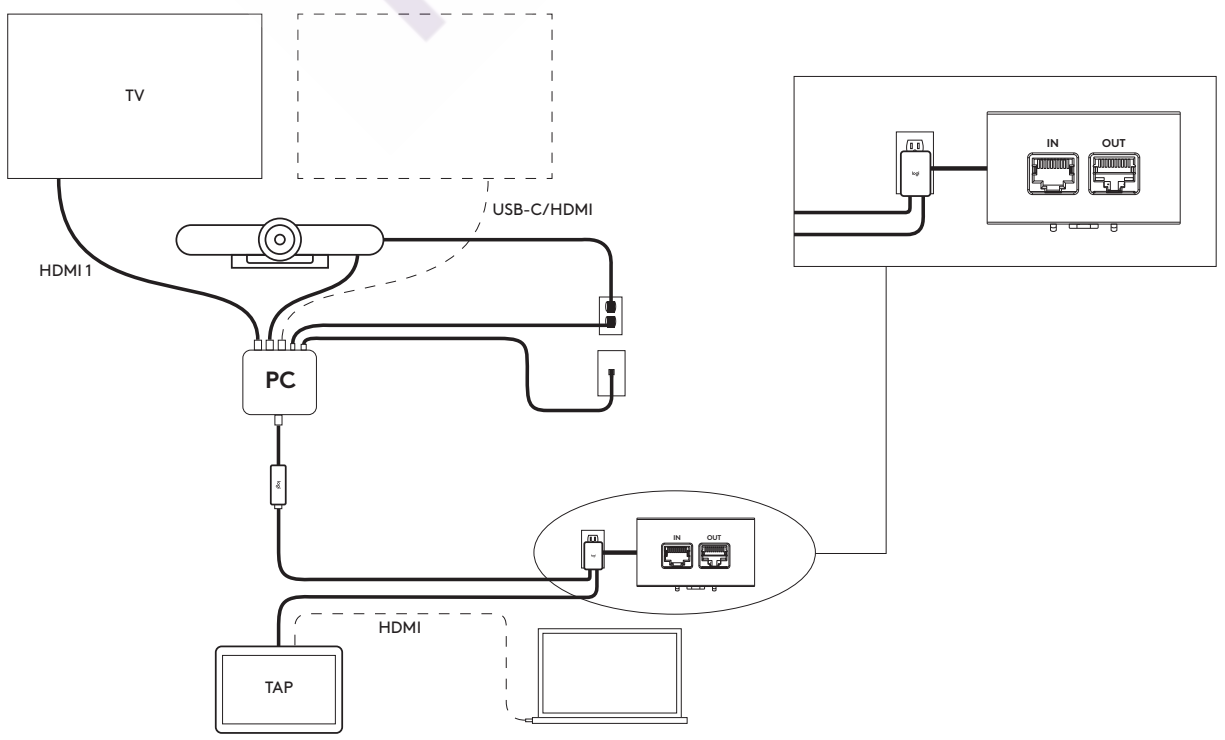
PT ITENS INCLUIDOS NA EMBALAGEM
繁體中文 包裝內容
한국어 박스 내용물
ID ISI KEMASAN



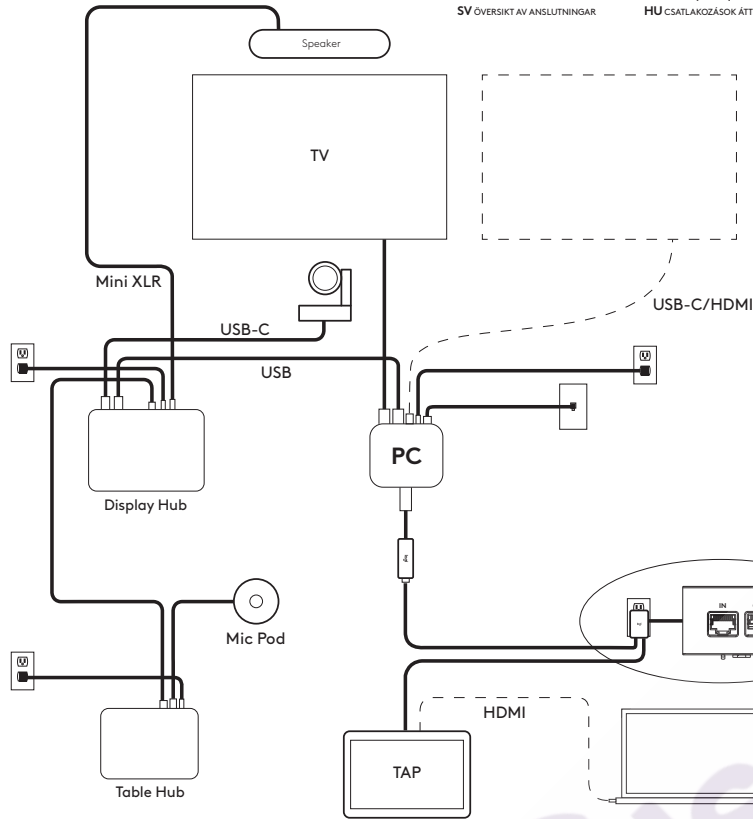


CONNECTIONS OVERVIEW

- EN CONNECTIONS OVERVIEW
FR PRÉSENTATION DES CONNEXIONS
DE VERBINDINGEN - OVERSICHT
IT PANORAMICA DELLE CONNESSIONI
ES ESQUEMA DE CONEXIONES
NL OVERZICHT VAN VERBINDINGEN
SV ÖVERSIKT AV ANSLUTNINGAR
- DA TILSLUTNINGER
NO KOBLINGSOVERSIKT
FI LIITÄNTÖJEN YLEISKATSAUS
EL ΕΠΙΛΟΓΗΝ ΣΥΝΔΕΣΕΩΝ
RU СХЕМА ПОДКЛЮЧЕНИЙ
PL PRZEGLĄD POŁĄCZEŃ
HU CSATLAKOZÁSOK ÁTTEKINTÉSE
- CS PŘIPOJENÍ - PŘEHLED
SK PRIPOJENIA - PREHĽAD
UK СХЕМА ПІДКЛЮЧЕНЬ
ET ÜHENDUSTE ÜLEVAADE
LV SAVIENOJUMU PĀRSKATS
LT RYŠIO APŽVALGA
BG ОБЩ ПРЕГЛЕД НА ВЪЗКЛУКТЕ
- HR PREGLED PRIKLJUČAKA
SR PREGLED POVEZIVANJA
SL PREGLED POVEZAV
RO PREZENTARE GENERALĂ A CONEXIUNILOR
TR BAĞLANTILARA GENEL BAKIŞ
AR نظرة عامة على التوصيلات
- HE מראה כללי של חיבורים
PT VISÃO GERAL DAS CONEXÕES
繁體中文 連線概覽
한국어 연결 개요
ID IKHTISAR KONEKSI



CONNECTIONS OVERVIEW



EN CONNECTIONS OVERVIEW
FR PRÉSENTATION DES CONNEXIONS
DE VERBINDINGEN - OVERSICHT
IT PANORAMICA DELLE CONNESSIONI
ES ESQUEMA DE CONEXIONES
NL OVERZICHT VAN VERBINDINGEN
SV ÖVERSIKT AV ANSLUTNINGAR

DA TILSLUTNINGER
NO KOBLINGSOVERSIKT
FI LIITÄNTÖJEN YLEISKATSAUS
EL ΕΠΙΧΟΡΗΓΗ ΣΥΝΔΕΣΕΩΝ
RU СХЕМА ПОДКЛЮЧЕНИЙ
PL PRZEGLĄD POŁĄCZEŃ
HU CSATLAKOZÁSOK ÁTTEKINTÉSE

CS PŘIPOJENÍ - PŘEHLED
SK PRIPOJENIA - PREHĽAD
UK СХЕМА ПІДКЛЮЧЕНЬ
ET ÜHENDUSTE ÜLEVAADE
LV SAVIENOJUMU PĀRSKATS
LT RYŠIO APŽVALGA
BG ОБЩ ПРЕГЛЕД НА ВЪЗКЛУЧИТЕ

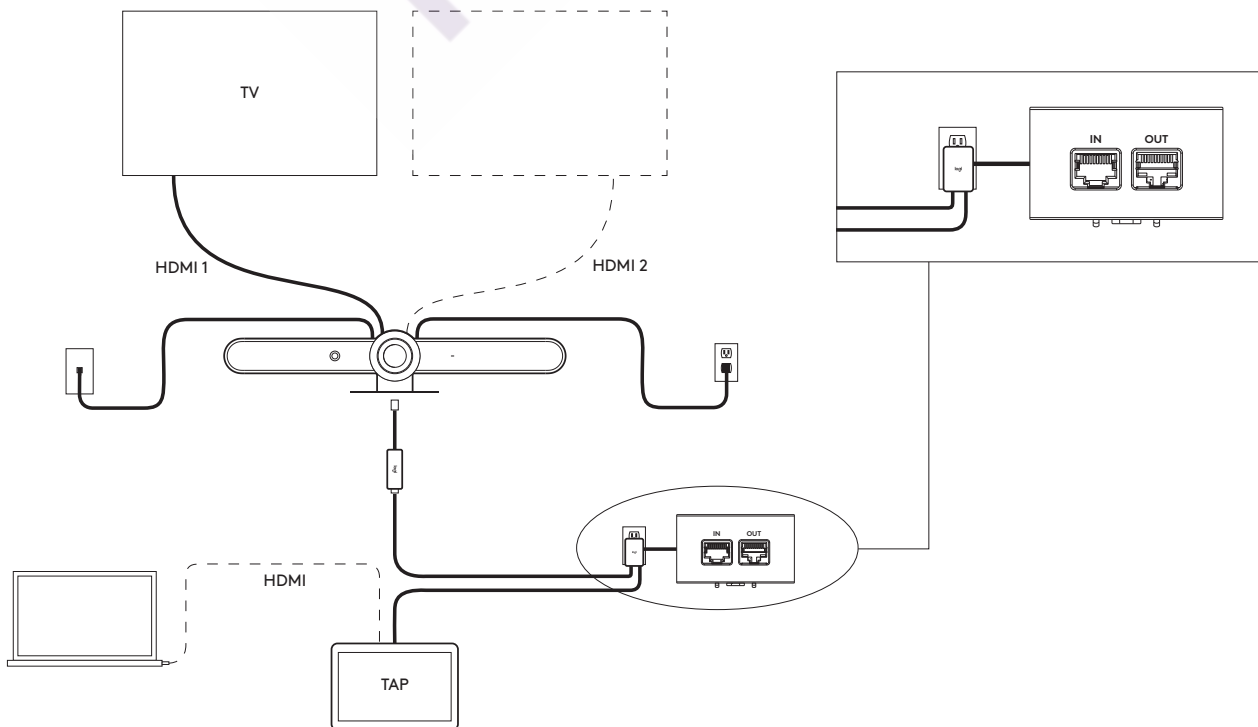
HR PREGLED PRIKLJUČAKA
SR PREGLED POVEZIVANJA
SL PREGLED POVEZAV
RO PREZENTARE GENERALĂ A CONEXIUNILOR
TR BAĞLANTILARA GENEL BAKIŞ
AR نظرة عامة على التوصيلات

Questions?
Click to Live Chat

繁體中文 遠端服務
한국어 연결 개요
ID KHTISAR KONEKSI

5

CONNECTIONS OVERVIEW



EN CONNECTIONS OVERVIEW
FR PRÉSENTATION DES CONNEXIONS
DE VERBINDINGEN - OVERSICHT
IT PANORAMICA DELLE CONNESSIONI
ES ESQUEMA DE CONEXIONES
NL OVERZICHT VAN VERBINDINGEN
SV ÖVERSIKT AV ANSLUTNINGAR

DA TILSLUTNINGER
NO KOBLINGSOVERSIKT
FI LIITÄNTÖJEN YLEISKATSAUS
EL ΕΠΙΧΟΡΗΓΗ ΣΥΝΔΕΣΕΩΝ
RU СХЕМА ПОДКЛЮЧЕНИЙ
PL PRZEGLĄD POŁĄCZEŃ
HU CSATLAKOZÁSOK ÁTTEKINTÉSE

CS PŘIPOJENÍ - PŘEHLED
SK PRIPOJENIA - PREHĽAD
UK СХЕМА ПІДКЛЮЧЕНЬ
ET ÜHENDUSTE ÜLEVAADE
LV SAVIENOJUMU PĀRSKATS
LT RYŠIO APŽVALGA
BG ОБЩ ПРЕГЛЕД НА ВЪЗКЛУЧИТЕ

HR PREGLED PRIKLJUČAKA
SR PREGLED POVEZIVANJA
SL PREGLED POVEZAV
RO PREZENTARE GENERALĂ A CONEXIUNILOR
TR BAĞLANTILARA GENEL BAKIŞ
AR نظرة عامة على التوصيلات

HE מראית עין קשרים
PT VISÃO GERAL DAS CONEXÕES
繁體中文 遠端服務
한국어 연결 개요
ID KHTISAR KONEKSI

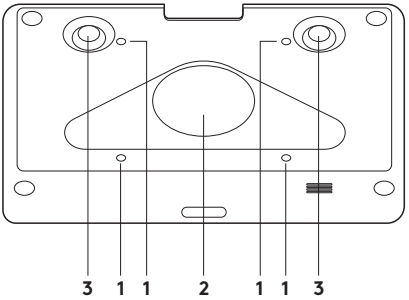
6

FEATURES

EN FEATURES
FR CARACTÉRISTIQUES
DE PRODUKTEIGENSCHAFTEN
IT CARATTERISTICHE
ES CARACTERÍSTICAS
NL FUNCTIES
SV FUNKTIONER
DA FUNKTIONER
NO FUNKSJØNER
FI OMINAISUUDET
EL ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

RU ХАРАКТЕРИСТИКИ
PL FUNKCJE
HU JELLEMZŐK
CS FUNKCE
SK FUNKCIE
UK ХАРАКТЕРИСТИКИ
ET KIRJELDUS
LV APRAKSTS
LT FUNKCIJOS
BG ХАРАКТЕРИСТИКИ
HR ZNAČAJKE

SR FUNKCIJE
SL FUNKCIJE
RO CARACTERISTICI
TR ÖZELLİKLER
AR الميزات
HE מיון
PT RECURSOS
繁體中文 功能
한국어 기능
ID FITUR



EN 1 - VESA FDMI Pattern
FR 1 - Modèle VESA FDMI
DE 1 - VESA FDMI-Muster
IT 1 - Schema VESA FDMI
ES 1 - Patrón FDMI VESA
NL 1 - VESA FDMI-patroon
SV 1 - VESA FDMI-mönster
DA 1 - VESA FDMI
NO 1 - VESA FDMI-mønster
FI 1 - VESA-kinnityskuvio
EL 1 - Μοντέλο VESA FDMI
RU 1 - схема крепления по стандарту FDMI (VESA)
PL 1 - Wzór VESA FDMI
HU 1 - VESA FDMI elrendezés
CS 1 - Průřez VESA FDMI
SK 1 - Průřez VESA FDMI
UK 1 - з'явлення за стандартом FDMI (VESA)
ET 1 - VESA FDMI muster
LV 1 - VESA FDMI atvērums
LT 1 - VESA FDMI šablonas
BG 1 - VESA FDMI модел
HR 1 - Uzorak VESA sučelja za montažu ravnih zaslona (FDMI)
SR 1 - VESA FDMI obrazac
SL 1 - Vzorac VESA FDMI
RO 1 - Model VESA FDMI
TR 1 - VESA FDMI Kalıbı
AR VESA FDMI أنماط - 1
HE VESA FDMI תבנית - 1
PT 1 - Padrão VESA FDMI
繁體中文 1 - VESA FDMI 圖樣
한국어 1 - VESA FDMI 패턴
ID 1 - Pola FDMI VESA

EN 2 - Optional Cable Exit
FR 2 - Sortie de câble en option
DE 2 - Optionaler Kabelausgang
IT 2 - Uscita cavo opzionale
ES 2 - Salida de cables opcional
NL 2 - Optionele kabeluitgang
SV 2 - Valfrri kabelutgång
DA 2 - Elektr kabeludgang
NO 2 - Valgfri kabelutgang
FI 2 - Valinnainen johtosuukko
EL 2 - Προαιρετική έξοδος καλωδίων
RU 2 - дополнительное выходное отверстие для кабелей
PL 2 - Opcjonalne wyjście kabla
HU 2 - Opcionális kábelkivezés
CS 2 - Volitelný otvor pro kabel
SK 2 - Voliteľný otvor na kabel
UK 2 - додатковий вихідний отвір для кабелів
ET 2 - Kasilite lisaväljastusava
LV 2 - papildu kabela izāve
LT 2 - Papildinis laido išėjimas
BG 2 - Опционален изход за кабели
HR 2 - Opcionalni kabelski izlaz
SR 2 - Opcionalni izlaz za kabl
SL 2 - Dodateni kabelski izhod
RO 2 - Cablu de ieşire opțional
TR 2 - İsteğe Bağlı Kablo Çıkış Yeri
AR 2 - مخرج كابل اختياري
HE 2 - מוצא כבל אופציונלי
PT 2 - Saída de cabo opcional
繁體中文 2 - 選取線路出口
한국어 2 - 옵션 케이블 출구
ID 2 - Kabel Exit Opsional

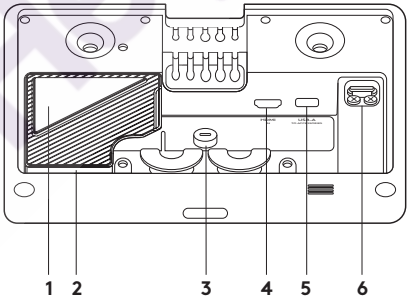
EN 3 - Bottom Cover Thumbscrews
FR 3 - Vis à oreilles du couvercle inférieur
DE 3 - Rändelschrauben der unteren Abdeckung
IT 3 - Viti di fissaggio del coperchio inferiore
ES 3 - Tornillos de mariposa de tapa inferior
NL 3 - Duimschroeven onderkant cover
SV 3 - Tumskruvar på undersidan
DA 3 - Skruer til bunddækslet
NO 3 - Tømmelskruer for nedre deksel
FI 3 - Puhjien suojuksen ruuvit
EL 3 - Βίδες κάτω καλύπτρας
RU 3 - барашковые винты для крепления нижней крышки
PL 3 - Śruby skrzydełkowe do dolnej osłony
HU 3 - Alsó fedél rögzítősavarjait
CS 3 - Křídlaté šrouby spodního krytu
SK 3 - Okrídlené šroubky spodného krytu
UK 3 - барашкові гвинти для кріплення нижньої кришки
ET 3 - Põhjaplaadi kruvid
LV 3 - apakšējā pārsegta šķūņu skrūves
LT 3 - Apatinio gaubto varžtai
BG 3 - Винтове на долния капак
HR 3 - Palčani vijci stražnjeg poklopca
SR 3 - Ručani vijci donji poklopac
SL 3 - Kričlne vijoli spodnjega pokrova
RO 3 - Suruburi de pe capacul inferior
TR 3 - Kelebek Başlı Vida Alt Kapak
AR 3 - مسامير لفة القفل السفلي
HE 3 - בורגים תחתיתיים - 3
PT 3 - Parafusos do tampo inferior
繁體中文 3 - 蝶形螺絲
한국어 3 - 워터 커머 나사
ID 3 - Sekrup Pengencang Penutup Bagian Bawah

FEATURES

EN FEATURES
FR CARACTÉRISTIQUES
DE FUNKTIONEN
IT CARATTERISTICHE
ES CARACTERÍSTICAS
NL FUNCTIES
SV FUNKTIONER
DA FUNKTIONER
NO FUNKSJØNER
FI OMINAISUUDET
EL ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

RU ХАРАКТЕРИСТИКИ
PL FUNKCJE
HU JELLEMZŐK
CS FUNKCE
SK FUNKCIE
UK ХАРАКТЕРИСТИКИ
ET KIRJELDUS
LV APRAKSTS
LT FUNKCIJOS
BG ХАРАКТЕРИСТИКИ
HR ZNAČAJKE

SR FUNKCIJE
SL FUNKCIJE
RO CARACTERISTICI
TR ÖZELLİKLER
AR الميزات
HE מיון
PT RECURSOS
繁體中文 功能
한국어 기능
ID FITUR



EN 1 - TAP receiver
FR 1 - Récepteur TAP
DE 1 - TAP Empfänger
IT 1 - Ricevitore TAP
ES 1 - Receptor de TAP
NL 1 - TAP-ontvanger
SV 1 - TAP-mottagare
DA 1 - TAP-modtager
NO 1 - TAP-mottaker
FI 1 - TAP-vastaanotin
EL 1 - Δέκτης TAP
RU 1 - приемник TAP
PL 1 - Odbiornik TAP
HU 1 - Tap-Vevégszög
CS 1 - Příjímáč TAP
SK 1 - Prijímač TAP
UK 1 - приймач TAP
ET 1 - TAP-l vastuvõtja
LV 1 - TAP uztvērējs
LT 1 - TAP imtuvas
BG 1 - TAP приемник
HR 1 - TAP prijemnik
SR 1 - TAP prijemnik
SL 1 - Sprejemnik TAP
RO 1 - Receptor TAP
TR 1 - TAP alıcısı
AR 1 - مستقبل طاقة التارغ - 1
HE 1 - TAP וקלטת - 1
PT 1 - Receptor TAP
繁體中文 1 - TAP 接收器
한국어 1 - TAP 수신기
ID 1 - TAP Receiver

EN 2 - Retention block
FR 2 - Bloc de rétention
DE 2 - Haltevorrichtung
IT 2 - Blocco di fissaggio
ES 2 - Bloque de retención
NL 2 - Kabelspanner
SV 2 - Hållarblock
DA 2 - Kabelstrammer
NO 2 - Holderkloss
FI 2 - Pidäkkepalkki
EL 2 - Μbloκ συγκράτησης
RU 2 - фиксаторный блок
PL 2 - Blok podtrzymujący
HU 2 - Megőrző blokk
CS 2 - Retenční blok
SK 2 - Retenčný blok
UK 2 - блок для фіксації
ET 2 - Hoiuplokk
LV 2 - stiprinājuma bloks
LT 2 - Išlaikymo blokas
BG 2 - Блок за съхранение
HR 2 - Blok za zadržavanje
SR 2 - Blok za zadržavanje
SL 2 - Zadrževalni blok
RO 2 - Bloc de prindere
TR 2 - Saklama bloğu
AR 2 - كتلة حجاز - 2
HE 2 - בלוק תצורה - 2
PT 2 - Bloco de retenção
繁體中文 2 - 固定塊
한국어 2 - 고정 블록
ID 2 - Blok retensi

EN 1 - Kensington lock slot
FR 3 - Encoche Kensington
DE 3 - Schlitz für Kensington-Schloss
IT 3 - Slot per blocco Kensington
ES 3 - Ranura de bloqueo Kensington
NL 3 - Sleuf voor Kensington-slot
SV 3 - Kensington-låsarör
DA 3 - Plads til Kensington-lås
NO 3 - Kensington-låsepor
FI 3 - Kensington-lukan paikka
EL 3 - Υποδοχή κλειδαριάς Kensington
RU 3 - вырез для замка типа Kensington
PL 3 - Gniazdo zabezpieczony Kensington
HU 3 - Kensington biztonsági zárfoglat
CS 3 - Bezpečnostní zámk Kensington
SK 3 - Bezpečnostní zámok Kensington
UK 3 - nişap для замка типу Kensington
ET 3 - Kensingtoni luku pesa
LV 3 - Kensingtoni slādesnes ligāda
LT 3 - Kensingtono užraktui ližadai
BG 3 - Слот за Kensington ключалка
HR 3 - Utor za bravu Kensington
SR 3 - Prorez za Kensington bravu
SL 3 - Reza za ključavnico Kensington
RO 3 - Fântă pentru dispozitiv de blocare Kensington
TR 3 - Kensington kilit yuvası
AR Kensington الفتحة - 3
HE Kensington חצות - 3
PT 3 - Slot de segurança Kensington
繁體中文 3 - Kensington 防盜鎖槽
한국어 3 - Kensington 락 홈
ID 3 - Kensington lock slot

EN 4 - HDMI Ingest
FR 4 - Entrée HDMI
DE 4 - HDMI-Eingang
IT 4 - Acquisizione HDMI
ES 4 - Ingesta HDMI
NL 4 - HDMI-ingang
SV 4 - HDMI-inlämning
DA 4 - HDMI-indgang
NO 4 - HDMI Ingest
FI 4 - HDMI-tulo
EL 4 - Άρξη HDMI
RU 4 - вход HDMI
PL 4 - Wejście HDMI
HU 4 - HDMI bemenet
CS 4 - HDMI vstup
SK 4 - HDMI vstup
UK 4 - вход HDMI
ET 4 - HDMI sisendipesa
LV 4 - HDMI ieeļļa
LT 4 - HDMI įvestis
BG 4 - HDMI вход
HR 4 - HDMI ulaz
SR 4 - HDMI ulaz
SL 4 - HDMI Ingest
RO 4 - Port HDMI
TR 4 - HDMI Yuvası
AR HDMI المدخل - 4
HE HDMI כניסה - 4
PT 4 - Ingestão HDMI
繁體中文 4 - HDMI 輸入
한국어 4 - HDMI 입력 포트
ID 4 - HDMI Ingest

EN 5 - USB-A (optional)
FR 5 - USB-A (facultatif)
DE 5 - USB-A (optional)
IT 5 - USB-A (opzionale)
ES 5 - USB-A (opcional)
NL 5 - USB-A (optioneel)
SV 5 - USB-A (valfrri)
DA 5 - USB-A (tilbehør)
NO 5 - USB-A (valgfritt)
FI 5 - USB-A (valinnainen)
EL 5 - USB-A (προαιρετικό)
RU 5 - порты USB-A (по желанию)
PL 5 - USB-A (opcjonalne)
HU 5 - USB-A (opcionális)
CS 5 - USB-A (volitelný)
SK 5 - USB-A (voliteľný)
UK 5 - порт USB-A (за бажанням)
ET 5 - USB-A (valikuline)
LV 5 - USB-A (vēlvēlams)
LT 5 - USB-A (pasirinktinis)
BG 5 - USB-A (по желание)
HR 5 - USB-A (opciona)
SR 5 - USB-A (opciona)
SL 5 - USB-A (opcijko)
RO 5 - USB-A (optional)
TR 5 - USB-A (isteğe bağlı)
AR 5 - USB-A (اختياري)
HE 5 - USB-A (אופציונלי)
PT 5 - USB-A (opcional)
繁體中文 5 - USB-A (選用)
한국어 5 - USB-A(옵션)
ID 5 - USB-A (opsional)

EN 6 - VESA Screws
FR 6 - Vis VESA
DE 6 - VESA-Schrauben
IT 6 - Viti VESA
ES 6 - Tornillos VESA
NL 6 - VESA-schroeven
SV 6 - VESA-skruvar
DA 6 - VESA-skruer
NO 6 - VESA-skruer
FI 6 - VESA-ruuvit
EL 6 - Βίδες VESA
RU 6 - винты VESA
PL 6 - Śruby VESA
HU 6 - VESA-csavarok
CS 6 - Šrouby VESA
SK 6 - Šroubky VESA
UK 6 - винти VESA
ET 6 - VESA-kruvid
LV 6 - VESA skrūves
LT 6 - VESA varžtai
BG 6 - VESA винтове
HR 6 - VESA vijci
SR 6 - VESA šrafovi
SL 6 - Vijaki VESA
RO 6 - Suruburi VESA
TR 6 - VIDA VESA
AR VESA مسامير - 6
HE VESA וידע - 6
PT 6 - Parafusos VESA
繁體中文 6 - VESA 螺絲
한국어 6 - VESA 나사
ID 6 - Sekrup VESA

FEATURES

EN FEATURES

FR CARACTÉRISTIQUES
DE FUNKTIONEN
IT CARATTERISTICHE

ES CARACTERÍSTICAS

NL FUNCTIES
SV FUNKTIONER
DA FUNKTIONER

NO FUNKSJONER

FI OMIAINSUOJDET
EL ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ
RU ХАРАКТЕРИСТИКИ

PL FUNKCJE

HU JELLEMZŐK
CS FUNKCIE
SK FUNKCIE

UK ХАРАКТЕРИСТИКИ

ET KIRJELDUS
LV APRAKSTS
LT FUNKCIJOS

BG ХАРАКТЕРИСТИКИ

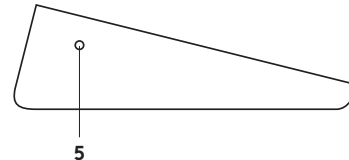
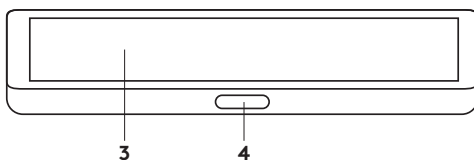
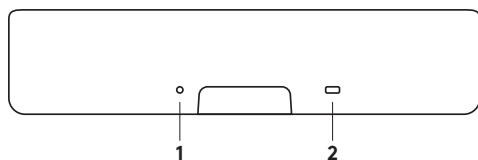
HR ZNAČAJKE
SR FUNKCIJE
SL FUNKCIJE

RO CARACTERISTICI

TR ÖZELLİKLER
AR المميزات
HE תכונות

PT RECURSOS

繁體中文 功能
한국어 기능
ID FITUR



EN 1 - Device Reset

FR 1 - Réinitialisation du dispositif
DE 1 - Gerät zurücksetzen
IT 1 - Reimpostazione dispositivo
ES 1 - Restablecimiento del dispositivo
NL 1 - Apparaat resetten
SV 1 - Enhetsåterställning
DA 1 - Løststille af enheden
NO 1 - Løststille enheten
FI 1 - Laitteen palauttaminen
EL 1 - Εναρμόνιση οργάνου
RU 1 - сброс устройства
PL 1 - Resetowanie urządzenia
HU 1 - Eszköz elállapítva állítás
CS 1 - Reset zařízení
SK 1 - Reset zariadenia
UK 1 - скидання пристрою
ET 1 - Seadme lähtetus
LV 1 - ierīces atstādīšana
LT 1 - Įrenginio atstatymas
BG 1 - Реставриране на устройството
HR 1 - Ponovo postavljanje uređaja
SR 1 - Vraćanje početnih vrednosti uređaja
SL 1 - Ponastavitve naprave
RO 1 - Resetare dispozitiv
TR 1 - Aygıtı Sıfırlama
AR 1 - إعادة تعيين الجهاز - 1
HE 1 - מניפולציה - 1
PT 1 - Redefinição do dispositivo
繁體中文 1 - 裝置重設
한국어 1 - 장치 재설정
ID 1 - Reset Perangkat

EN 2 - Kensington lock slot

FR 2 - Encoche Kensington
DE 2 - Schlitz für Kensington-Schloss
IT 2 - Slot per blocco Kensington
ES 2 - Ranura de bloqueo Kensington
NL 2 - Sleuf voor Kensington-slot
SV 2 - Kensington-låspår
DA 2 - Plads til Kensington-lås
NO 2 - Kensington-låsespor
FI 2 - Kensington-lukon paikka
EL 2 - Υποδοχή κλειδαφός Kensington
RU 2 - гнездо для замка типа Kensington
PL 2 - Gniazdo zabezpieczeń Kensington
HU 2 - Kensington biztonsági zárfoglalat
CS 2 - Bezpečnostní zámk Kensington
SK 2 - Bezpečnostná zámk Kensington
UK 2 - місце для замка типу Kensington
ET 2 - Kensingtoni luku pesa
LV 2 - Kensington slādesnes ligāda
LT 2 - Kensingtono užraktų lizdas
BG 2 - Чест за Kensington ключалка
HR 2 - Utor za brenu Kensington
SR 2 - Prorez za Kensington bravu
SL 2 - Reža za ključavnico Kensington
RO 2 - Fântă pentru dispozitiv de blocare Kensington
TR 2 - Kensington kilit yuvası
AR 2 - Kensington قفل - 2
HE 2 - Kensington חצות - 2
PT 2 - Slot de segurança Kensington
繁體中文 2 - Kensington 防盜鎖插孔
한국어 2 - Kensington 락 슬롯
ID 2 - Kensington lock slot

EN 3 - Touch Screen

FR 3 - Écran tactile
DE 3 - Touchscreen
IT 3 - Touch screen
ES 3 - Pantalla táctil
NL 3 - Touchscreen
SV 3 - Peksärm
DA 3 - Berøringskærm
NO 3 - Berøringskærm
FI 3 - Kosketusnäyttö
EL 3 - Οθόνη αφής
RU 3 - сенсорный экран
PL 3 - Ekran dotykowy
HU 3 - Érintőképernyő
CS 3 - Dotyková obrazovka
SK 3 - Dotyková obrazovka
UK 3 - сенсорний екран
ET 3 - Puutekraan
LV 3 - skārienekrāns
LT 3 - Jutiklinis ekranas
BG 3 - Сенсорен екран
HR 3 - Dodirni zaslon
SR 3 - Dodirni ekran
SL 3 - Zaslon na dotik
RO 3 - Ecran tactil
TR 3 - Dokunmatik Ekran
AR 3 - شاشة اللمس - 3
HE 3 - מסך מגע - 3
PT 3 - Tela de toque
繁體中文 3 - 觸控螢幕
한국어 3 - 터치스크린
ID 3 - Layar Sentuh

EN 4 - Motion Sensor

FR 4 - Capteur de mouvement
DE 4 - Bewegungssensor
IT 4 - Sensore di movimento
ES 4 - Sensor de movimiento
NL 4 - Bewegingsensor
SV 4 - Rörelsesensor
DA 4 - Bevægelsessensor
NO 4 - Bevægelsessensor
FI 4 - Liikettunnistin
EL 4 - Αισθητήρας κίνησης
RU 4 - датчик движения
PL 4 - Czujnik ruchu
HU 4 - Mozgásérzékelő
CS 4 - Snímač pohybu
SK 4 - Snímač pohybu
UK 4 - датчик руху
ET 4 - Liikumisandur
LV 4 - kustību sensors
LT 4 - Judesio jutiklis
BG 4 - Чувствител за движение
HR 4 - Senzor pokreta
SR 4 - Senzor pokreta
SL 4 - Senzor gibanja
RO 4 - Senzor de mișcare
TR 4 - Hareket Algılayıcı
AR 4 - مستشعر الحركة - 4
HE 4 - חיישן תנועה - 4
PT 4 - Sensor de movimento
繁體中文 4 - 動態感應器
한국어 4 - 동작 센서
ID 4 - Sensor Gerakan

EN 5 - Headset Jack

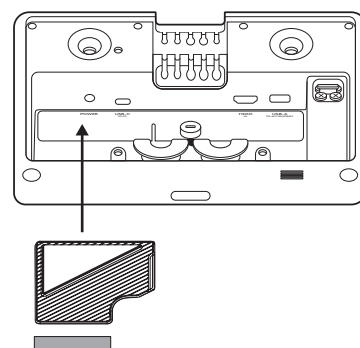
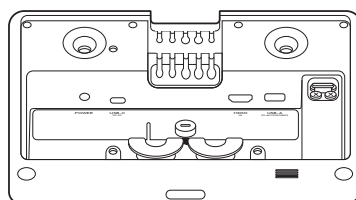
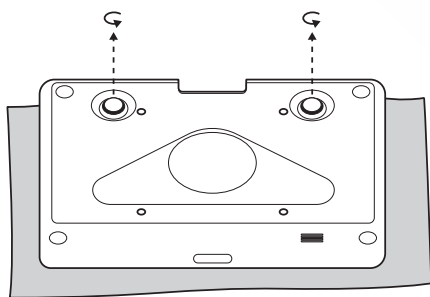
FR 5 - Prise casque
DE 5 - Headset-Buchse
IT 5 - Connettore per cuffie
ES 5 - Toma de auriculares
NL 5 - Hooftelefoon aansluiting
SV 5 - Kontakt för headset
DA 5 - Jack-stik til hovedtelefoner
NO 5 - Headsett-kontakt
FI 5 - Kuulokemikrofonin liitin
EL 5 - Υποδοχή ακουστικού
RU 5 - разъем для подключения гарнитуры
PL 5 - Złącze zestawu słuchawkowego
HU 5 - Mikrofonos fejhallgató jack-aljzat
CS 5 - Zářka pro sluchátka
SK 5 - Pripojka na sluchadlá
UK 5 - порт для підключення гарнітури
ET 5 - Peakomplekti pesa
LV 5 - austiņu ligāda
LT 5 - Ausinių lizdas
BG 5 - Жак за слушалки
HR 5 - Utičnica za slušalice
SR 5 - Priključak za slušalice
SL 5 - Priključek za slušalke
RO 5 - Muftă pentru căști
TR 5 - Kulaklık Jack'ı
AR 5 - مقبس سماعة الرأس - 5
HE 5 - מנעול שפוף - 5
PT 5 - Entrada de headset
繁體中文 5 - 耳機麥克風插孔
한국어 5 - 헤드셋 잭
ID 5 - Jack Headset

SETUP 1A

EN SETUP 1A
FR CONFIGURATION 1A
DE SETUP 1A
IT IMPOSTAZIONE 1A
ES PROCEDIMIENTO 1A
NL SETUP 1A
SV KONFIGURATION 1A
DA KONFIGURATION 1A
NO OPPSETT 1A
FI ASENNUS 1A
EL ΡΥΘΜΙΣΗ 1A

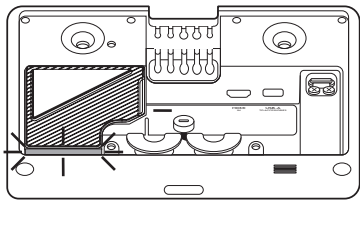
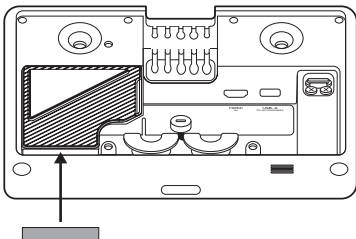
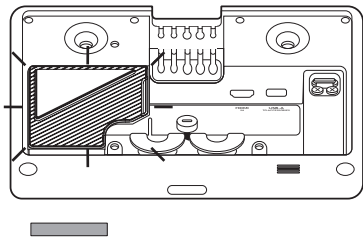
RU ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ 1A
PL KONFIGURACJA 1A
HU 1A BEÁLLÍTÁS
CS INSTALACE 1A
SK INŠTALÁCIA 1A
UK ПІДГОТОВКА ДО РОБОТИ 1A
ET SEADISTUS 1A
LV UZSTĀDĪŠANA 1A
LT ĮSTATYMAS 1A
BG НАСТРОЙКА 1A
HR POSTAVLJANJE 1A

SR PODEŠAVANJE 1A
SL NAMESTITEV 1A
RO INSTALARE 1A
TR KURULUM 1A
AR إعدادات 1A
HE תצורה 1A
PT CONFIGURAÇÃO 1A
繁體中文 1A 設定 1A
한국어 설치 1A
ID PENGATURAN 1A



SETUP 1B

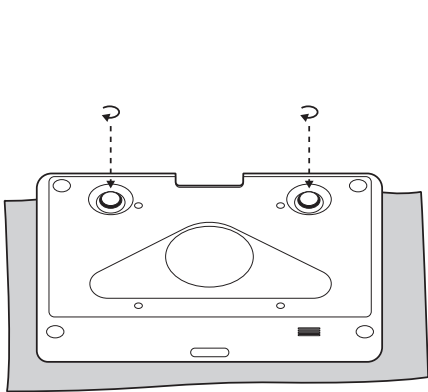
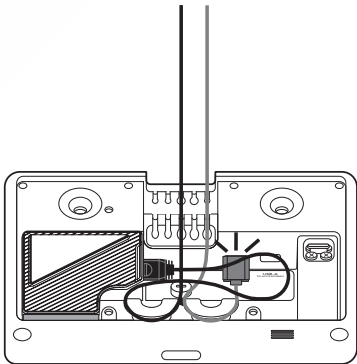
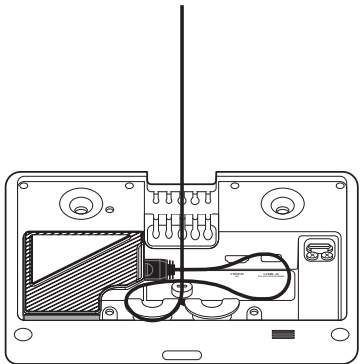
- | | | |
|---------------------|----------------------------|--------------------|
| EN SETUP 1B | RU ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ 1B | SR PODEŠAVANJE 1B |
| FR CONFIGURATION 1B | PL KONFIGURACJA 1B | SL NAMEŠTITEV 1B |
| DE SETUP 1B | HU 1B BEÁLLÍTÁS | RO INSTALARE 1B |
| IT IMPOSTAZIONE 1B | CS INSTALACE 1B | TR KURULUM 1B |
| ES PROCEDIMIENTO 1B | SK INŠTALÁCIA 1B | AR 1B الإعداد |
| NL SETUP 1B | UK ПОДГОТОВКА ДО РОБОТИ 1B | HE 1B הגדרה |
| SV KONFIGURATION 1B | ET SEADISTUS 1B | PT CONFIGURAÇÃO 1B |
| DA KONFIGURATION 1B | LV UZSTĀDĪŠANA 1B | 繁體中文 設定 1B |
| NO OPPSETT 1B | LT NUSTATYMAS 1B | 한국어 설치 1B |
| FI ASENNUS 1B | BG НАСТРОЙКА 1B | ID PENGATURAN 1B |
| EL ΠΥΘΜΙΣΗ 1B | HR POSTAVLJANJE 1B | |



11

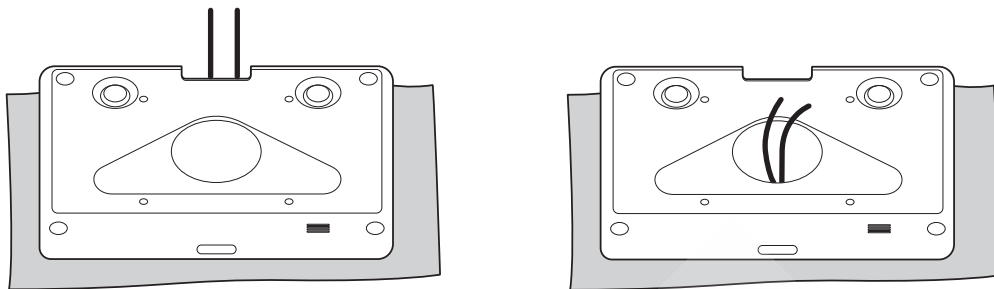
SETUP 2

- | | | |
|--------------------|---------------------------|-------------------|
| EN SETUP 2 | RU ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ 2 | SR PODEŠAVANJE 2 |
| FR CONFIGURATION 2 | PL KONFIGURACJA 2 | SL NAMEŠTITEV 2 |
| DE SETUP 2 | HU 2 BEÁLLÍTÁS | RO INSTALARE 2 |
| IT IMPOSTAZIONE 2 | CS INSTALACE 2 | TR KURULUM 2 |
| ES PROCEDIMIENTO 3 | SK INŠTALÁCIA 2 | AR 2 الإعداد |
| NL SETUP 2 | UK ПОДГОТОВКА ДО РОБОТИ 2 | HE 2 הגדרה |
| SV KONFIGURATION 2 | ET SEADISTUS 2 | PT CONFIGURAÇÃO 2 |
| DA KONFIGURATION 2 | LV UZSTĀDĪŠANA 2 | 繁體中文 設定 2 |
| NO OPPSETT 2 | LT NUSTATYMAS 2 | 한국어 설치 2 |
| FI ASENNUS 2 | BG НАСТРОЙКА 2 | ID PENGATURAN 2 |
| EL ΠΥΘΜΙΣΗ 2 | HR POSTAVLJANJE 2 | |



SETUP 3

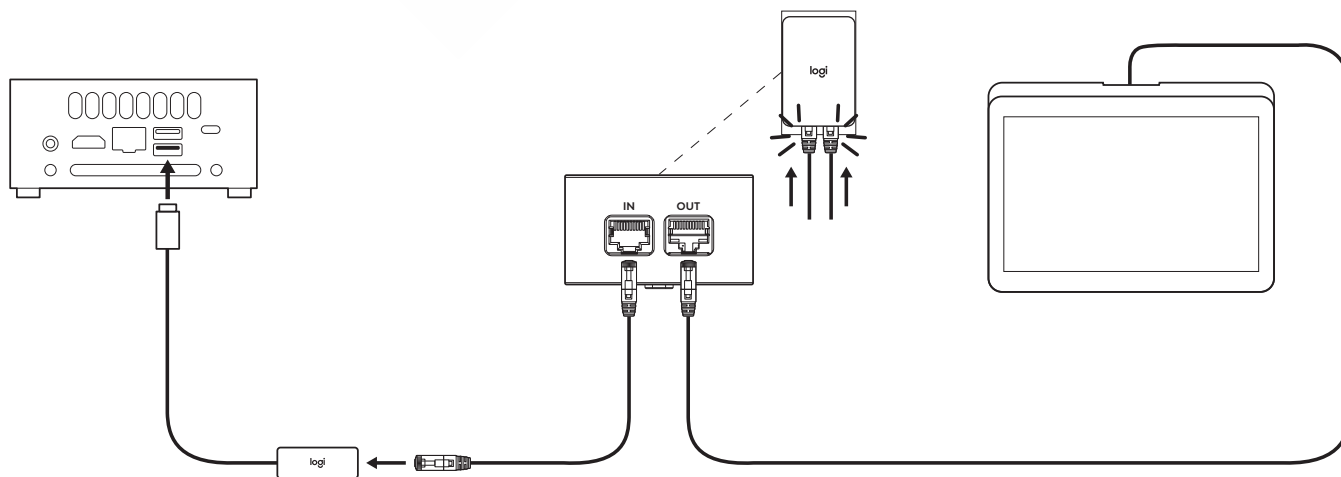
EN SETUP 3	RU ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ 2	SR PODEŠAVANJE 3
FR CONFIGURATION 3	PL KONFIGURACJA 3	SL NAMEŠTITEV 3
DE SETUP 3	HU 3 BEÁLLÍTÁS	RO INSTALARE 3
IT IMPOSTAZIONE 3	CS INSTALACE 3	TR KURULUM 3
ES PROCEDIMIENTO 3	SK INŠTALÁCIA 3	AR 3 (إعداد)
NL SETUP 3	UK ПОДГОТОВКА ДО РОБОТИ 3	HE 3 תצורה
SV KONFIGURATION 3	ET SEADISTUS 3	PT CONFIGURAÇÃO 3
DA KONFIGURATION 3	LV UZSTĀDĪŠANA 3	繁體中文 設定 3
NO OPPSETT 3	LT NUSTATYMAS 3	한국어 설치 3
FI ASENNUS 3	BG НАСТРОЙКА 3	ID PENGATURAN 3
EL ΠΥΘΜΙΣΗ 3	HR POSTAVLJANJE 3	



13

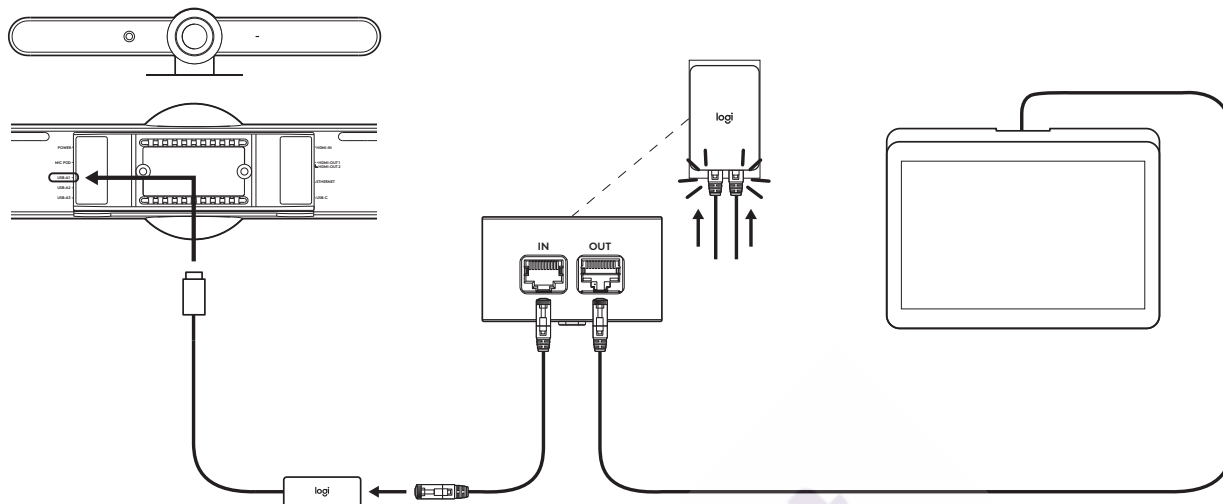
SETUP 4A

EN SETUP 4A	RU ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ 4A	SR PODEŠAVANJE 4A
FR CONFIGURATION 4A	PL KONFIGURACJA 4A	SL NAMEŠTITEV 4A
DE SETUP 4A	HU 4A BEÁLLÍTÁS	RO INSTALARE 4A
IT IMPOSTAZIONE 4A	CS INSTALACE 4A	TR KURULUM 4A
ES PROCEDIMIENTO 4A	SK INŠTALÁCIA 4A	AR 4A (إعداد)
NL SETUP 4A	UK ПОДГОТОВКА ДО РОБОТИ 4A	HE 4A תצורה
SV KONFIGURATION 4A	ET SEADISTUS 4A	PT CONFIGURAÇÃO 4A
DA KONFIGURATION 4A	LV UZSTĀDĪŠANA 4A	繁體中文 設定 4A
NO OPPSETT 4A	LT NUSTATYMAS 4A	한국어 설치 4A
FI ASENNUS 4A	BG НАСТРОЙКА 4A	ID PENGATURAN 4A
EL ΠΥΘΜΙΣΗ 4A	HR POSTAVLJANJE 4A	



SETUP 4B

EN SETUP 4B	RU ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ 4B	SR POĐEVAŠANJE 4B
FR CONFIGURATION 4B	PL KONFIGURACJA 4B	SL NAMISTEVTEV 4B
DE SETUP 4B	HU 4B BEÁLLÍTÁS	RO INSTALARE 4B
IT IMPOSTAZIONE 4B	CS INSTALACE 4B	TR KURULUM 4B
ES PROCEDIMIENTO 4B	SK INSTALÁCIA 4B	AR 4B إعداد
NL SETUP 4B	UK ПОДГОТОВКА ДО РОБОТИ 4B	HE 4B הגדרה
SV KONFIGURATION 4B	ET SEADISTUS 4B	PT CONFIGURAÇÃO 4B
FI KONFIGURATION 4B	LV IERĪKOTĀŠANĀ 4B	한국어 4B 설치
NO OPPSETT 4B	LT NUSTATYMAS 4B	한국어 4B 설치
F1 ASSEMBLAGE 4B	BG НАСТРОЙКА 4B	ID PENGATURAN 4B
EL ΠΡΟΤΥΠΩΣΗ 4B	HR POSTAVLJANJE 4B	



SETUP 5

FN SETUP 5	UK NUĞOTOKBA K PASÖT 5
FR CONFIGURATION 5	TE SEADITUS 5
DE SETUP 5	LV UZĀSTĀDĀNA 5
IT IMPOSTAZIONE 5	LT NUSTATYMAS 5
ES PROCEDIMIENTO 5	BG НАСТРОЙКА 5
NL SETUP 5	HR POSTAVLJANJE 5
SV KONFIGURATION 5	SR PODEŠAVANJE 5
DA KONFIGURATION 5	LS NĀMESTĪTĒV 5
NO OPPSETT 5	RO INSTALARE 5
FI ASENNUS 5	TR KURULUM 5
EL ΠΥΘΜΙΣΗ 5	AR إعداد 5
RU NUĞOTOKBA K PASÖT 5	HE הגדרה 5
PL KONFIGURACJA 5	PT CONFIGURAÇÃO 5
HU 5 BEÁLLÍTÁS	繁體中文設定 5
CS INSTALACE 5	한국어 설치 5
SK INSTALÁCIA 5	ID PENGATURAN 5



www.logitech.com/tap

www.logitech.com/support/tap

Singapore plug type: 2-pin EU plug; 3-pin UK plug
Type de prise pour Singapour: prise européenne à 2 broches; prise britannique à 3 broches

© 2021 Logitech, Logi and the Logitech Logo are trademarks or registered trademarks of Logitech Europe S.A. and/or its affiliates in the U.S. and other countries. All other trademarks are the property of their respective owners. Logitech assumes no responsibility for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without notice.

© 2021 Logitech, Logi et le logo Logitech sont des marques commerciales ou déposées de Logitech Europe S.A. et/ou de ses associés affiliés aux États-Unis et dans d'autres pays. Toutes les autres marques déposées sont la propriété exclusive de leurs détenteurs respectifs. Logitech décline toute responsabilité en cas d'erreurs susceptibles de s'être glissées dans le présent manuel. Les informations énoncées dans ce document peuvent faire l'objet de modifications sans préavis.

620-010299.003